11 | Dulu dan Sekarang | Alles anders?

Inge und Jacques naik kereta kuda melintasi pusat kota dan taman. Inge senang dan dia tidak menyadari bahwa Jacques gugup ketika teleponnya berbunyi.

Naskah

INGE:
Das ist so schön. Was für eine tolle Idee.

JACQUES:
Unglaublich, wie die Stadt **sich verändert** hat. Ich war vor 40 Jahren das letzte Mal hier. Das **Zentrum** war damals viel kleiner als heute.

INGE:
Oh Gott. Gab es da das neue **Rathaus** schon?

JACQUES:
Ganz sicher nicht. Viele **Gebäude** waren auch noch nicht **renoviert**.

INGE:
Mhm.

JACQUES:
Die Stadt ist viel schöner heute.

INGE:
An den hässlichen Orten fahren die **Kutschen** auch nicht vorbei.

JACQUES:
Das stimmt. Aber es hat sich wirklich viel verändert. Die **Einkaufsstraße** zum Beispiel: Die gab's schon, als ich das letzte Mal hier war. Aber ... es sieht alles **komplett** anders aus. Die war früher viel kleiner als heute.

INGE:
Früher sahen die Geschäfte nicht alle gleich aus. Das hat mir besser gefallen.

JACQUES:
Ich weiß, was du meinst.

INGE:
Es ist so schön! Aber ich muss langsam mal nach Hause.

JACQUES:
Natürlich. Ich bringe dich dann.

INGE:
Ach was!

JACQUES:
Wie du meinst. Sehen wir uns wieder?

INGE:
Na, du wohnst doch in Frankreich.

JACQUES:
Ich will aber in Deutschland ein Restaurant eröffnen. Und warum denn nicht hier? Ich **schau mich** die nächsten Wochen mal **um**.

INGE:
In Ordnung.

JACQUES:
Oh, entschuldige!

Kosakata (dari Naskah dan Pelajaran)

als – ketika / saat

die Einkaufsstraße, die Einkaufsstraßen – kawasan perbelanjaan

das Gebäude, die Gebäude – gedung

der Kiosk, die Kioske – kios

komplett – komplet

die Kutsche, die Kutschen – kereta kuda

das Rathaus, die Rathäuser – kantor wali kota

(etwas) renovieren – merenovasi (sesuatu)
renoviert, renovierte, hat renoviert

sich um|schauen – mencari-cari sesuatu / melihat-lihat (sesuatu)
schaut um, schaute um, hat umgeschaut

unglaublich – sulit dipercaya / luar biasa
unglaublicher, am unglaublichsten

sich verändern – berubah
verändert, veränderte, hat verändert

das Zentrum, die Zentren – pusat kota